

**DER DIREKTOR DES ITALIENISCHEN KULTURINSTITUTS BERLIN**

**schließt**

- aufgrund der Einrichtung eines Italienzentrums an der Technischen Universität Dresden mit dem Ziel, wissenschaftliche Projekte mit Italienbezug in Forschung und Lehre zu entwickeln, zu koordinieren und zu unterstützen;
- in Anbetracht der Tatsache, dass das Italienzentrum Dresden eng mit dem Italienischen Kulturinstitut zusammenarbeiten wird,
- unter Berücksichtigung der Satzung des Italienzentrums Dresden, die Teil dieser Vereinbarung ist

**mit der TU Dresden folgenden Vertrag:**

**VERTRAG**

Zwischen dem Italienischen Kulturinstitut Berlin und der TU Dresden wird Folgendes beschlossen:

- A. Die TU Dresden ernennt gemäß der Satzung des Italienzentrums Dresden einen Geschäftsführenden Direktor, der dazu angehalten ist, Wesen und Geist der beigefügten Vereinbarung zu befolgen.
- B. Das Italienische Kulturinstitut bewilligt dem Italienzentrum Dresden eine Finanzierung in Höhe von 20.000,00 € für das Jahr 2019, zu zahlen in zwei Raten à 10.000,00 € am 30. Juni 2019 und am 31.12.2019 nach Vorlage einer zusammenfassenden Darstellung der während des jeweiligen Semesters unternommenen Aktivitäten.
- C. Das Italienzentrum verpflichtet sich, die oben erwähnten Geldmittel ausschließlich für die in der Satzung genannten Ziele einzusetzen und einen Abschlussbericht vorzulegen.

Der vorliegende Vertrag ist bis zum 31. Dezember 2019 gültig und erneuert sich nicht automatisch. Beide Seiten drücken jedoch den Wunsch nach einer kontinuierlichen Zusammenarbeit aus.

Berlin, den 25.02.2019

Prof. Dr.  
Luigi Reitani

Direktor  
IIC Berlin

Documento firmato da:  
**LUIGI REITANI**  
MINISTERO DEGLI  
AFFARI

Dresden, den 8.3.2019

Prof. Dr.-Ing. habil. Deng/Auckland  
Hans Müller-Steinhagen

Rektor  
TU Dresden